



18:30

業務評述

貿易及實業部門

貿易及實業部門在香港、台灣、中國內地及越南均有業務，包括以全資或合營方式投資於以下業務：

汽車進口及零售

運動鞋、便鞋及成衣分銷及零售

糖產品包裝及零售

雲石切割及承包

廢料處理

鋁罐製造

漆油製造

營業總額

太古汽車集團

太古資源集團

其他附屬公司

營業溢利／(虧損)

太古汽車集團

太古資源集團

其他附屬公司及總部之成本

出售物業溢利

已結業業務

應佔溢利／(虧損)

太古汽車集團

太古資源集團

其他附屬公司及總部之成本

出售物業溢利

已結業業務

應佔除稅前溢利／(虧損)

共同控制公司

太古昇達集團

皇冠飲料製罐集團

卜內門太古漆油公司

太古資源集團

運動鞋專營權撇賬

應佔溢利

售出汽車

售出鞋履(對)

香港零售點

中國內地零售點

所經營品牌

2004
港幣百萬元

2003
港幣百萬元

3,265	2,570
1,167	857
307	247
4,739	3,674

147	106
96	55
(19)	(36)
16	—
14	—
254	125

106	72
71	43
(16)	(23)
16	—
14	—
191	92

101	101
57	44
40	17
13	12
—	(6)
211	168
375	238

2004

2003

12,322

9,530

百萬 2.06

1.91

86

71

44

36

18

19

業務評述 — 貿易及實業部門

二零零四年綜論

二零零四年整個亞洲區出現強勁的經濟增長，部門旗下所有業務亦因而受惠，銷量及溢利均見增加。全年應佔溢利為港幣三億七千五百萬元，較二零零三年增加百分之五十七。

附屬公司

台灣太古汽車

太古汽車錄得溢利港幣一億六百萬，較二零零三年增加百分之四十七。公司是奧迪、福士及Kia客車的進口商。這是一個強大的產品組合，觸及各主要檔次的客車市場。公司於二零零四年在台灣售出12,322輛汽車，成為台灣市場的最大汽車進口商。太古汽車亦經營13個零售點。年內公司開始以「整體拆裝」方式組裝富豪貨車及巴士，並將於二零零五年開始分銷福士輕型商用車。隨著產品實力及種類日益增長，展望二零零五年太古汽車將會再有強勁表現。

太古資源公司

太古資源公司經營運動鞋及運動服分銷及零售業務，二零零四年錄得溢利港幣八千萬元，遠高於二零零三年的港幣五千一百萬元。公司在香港進口14個運動品牌及經營86間零售店。運動服的銷量首次超越運動鞋。由於減少提供折扣，邊際利潤普遍高於二零零三年。公司於中國內地的批發及零售業務亦錄得強勁增長，現時在上海和北京經營44間零售店。

中國內地市場仍具極佳發展機會，二零零五年將重點加強公司各主要品牌在這市場的參與。

太古糖業公司

太古糖業公司於二零零四年錄得港幣四百萬元虧損。香港的零售銷量普遍與上年度相若，惟在中國內地重新推出太古品牌帶來龐大的推廣開支，因而導致虧損。

太古國光公司

太古國光公司二零零四年業績有所改善。雖然廠房於年內大部分時間使用率不足，但於第四季需求回升，預計二零零五年會有良好表現。

共同控制公司

太古昇達廢料處理公司

太古昇達廢料處理公司除稅前應佔溢利為港幣一億一百萬元，業績與上年度非常接近。香港的轉運站及堆填區的廢物收集噸數較上年度低，但妥善控制成本，加上香港五年來通縮首次停止，價格較為平穩，使公司受惠。公司於台灣的廢料回收焚化合約繼續錄得虧損，但業績已遠勝二零零三年。CSRMacao是公司擁有部分權益的澳門廢料處理公司，本年度業績令人滿意，營業溢利略高於上年度。年內公司達成協議，購入目前正在上海興建的一座危險廢料焚化廠的四成股權。預計該廠將於二零零六年七月投入運作，合營公司有權營運該廠五十年。

皇冠飲料製罐集團

皇冠飲料製罐集團於二零零四年來自中國內地四間廠房及河內業務的除稅前應佔溢利為港幣五千七百萬元，略高於二零零三年。雖然需求遠超上年度，但因鋁材成本飆升，對邊際利潤構成壓力。展望二零零五年前景令人滿意，惟邊際利潤將繼續受壓。

卜內門太古漆油公司

卜內門太古漆油公司的中國內地業務再一年錄得良好的業績，廣州及上海兩間廠房的銷量以價值計算較二零零三年增加百分之三十八，連續第六年出現重大的銷量增長。公司成功推出首次針對中國內地中價市場的漆油品牌，並將分銷網絡伸延至多個次級城市。除稅前應佔溢利由二零零三年的港幣一千七百萬元增至港幣四千萬元。公司深信能夠透過發展中國內地的新市場而持續取得強勁的銷量增長。